

541123-2026 - Nadmetanje

Njemačka – Usluge dostavljanja pripremljene hrane (catering) u škole – Lieferung von Speiseversorgung/Mittags- und Vesperversorgung für die Naturkita in Oschatz

OJ S 149/2026 05/08/2026

Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Usluge

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Große Kreisstadt Oschatz

E-pošta: m240@oschatz.org

Pravni oblik kupca: Lokalno tijelo

Djelatnost javnog naručitelja: Opće javne usluge

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: Lieferung von Speiseversorgung/Mittags- und Vesperversorgung für die Naturkita in Oschatz

Opis: Lieferung von Speiseversorgung/Mittags- und Vesperversorgung für die Naturkita in Oschatz

Identifikacijska oznaka postupka: 019fc21c-d0db-4944-81b1-c6efe4859f0e

Interna identifikacijska oznaka: 01/2026

Vrsta postupka: Pregovarački s prethodnom objavom poziva na nadmetanje / natjecateljski uz pregovore

Postupak je ubrzan: ne

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 55524000 Usluge dostavljanja pripremljene hrane (catering) u škole

2.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: „Naturkita“ Oschatz, Am Forsthaus 36

Grad: Oschatz

Poštanski broj: 04758

Zemlja – podregija (NUTS): Nordsachsen (DED53)

Zemlja: Njemačka

2.1.3. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 1 080 000,00 EUR

2.1.4. Opće informacije

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

vgv -

Primjenjivo prekogranično pravo: siehe Ausschreibungstext

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Obavijest

Izravno ili neizravno sudjelovanje u pripremi ovog postupka javne nabave: siehe Ausschreibungstext
Kršenje obveze plaćanja doprinosa za socijalno osiguranje: siehe Ausschreibungstext
Kršenje obveze plaćanja poreza: siehe Ausschreibungstext
Korupcija: siehe Ausschreibungstext
Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji: siehe Ausschreibungstext
Pranje novca ili financiranje terorizma: siehe Ausschreibungstext
Prijevarena: siehe Ausschreibungstext
Dječji rad i drugi oblici trgovanja ljudima: siehe Ausschreibungstext
Nesolventnost: siehe Ausschreibungstext
Kršenje obveza u području radnog prava: siehe Ausschreibungstext
Lažno prikazivanje, prikriivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata ili prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku: siehe Ausschreibungstext
Sukob interesa koji proizlazi iz sudjelovanja u postupku javne nabave: siehe Ausschreibungstext
Situacije istovrsne stečaja prema nacionalnim zakonima: siehe Ausschreibungstext
Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj: siehe Ausschreibungstext

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0001

Naslov: Lieferung von Speiseversorgung/Mittags- und Vesperversorgung für die Naturkita in Oschatz

Opis: Die Stadt Oschatz ist eine Große Kreisstadt im Landkreis Nordsachsen und dort etwa 55 km östlich von Leipzig. Die Stadt Oschatz, die auf eine fast 800 -jährige Tradition zurückblickt, nennt sich selbst „die Stadt im Herzen von Sachsen“. Die erste Erwähnung erfolgte gesichert im Jahr 1238. Die Stadt liegt in hügeliger Umgebung im Tal der Döllnitz. Vor allem ist Oschatz für die walddreiche Umgebung mit dem Wermsdorfer Forst und dem Collmberg sowie der Dahleener Heide bekannt. Die Stadt Oschatz gliedert sich neben dem Hauptort in mehrere Ortsteile, Oschatz ist ein wichtiger Wirtschaftsstandort mit mehreren mittelständischen Unternehmen. Die Stadt Oschatz verfügt über eine gute verkehrstechnische Erreichbarkeit und sie erwartet nicht zuletzt wegen der vorhandenen Wirtschaftszweige und -unternehmen und der weiteren auch touristischen Entwicklung auch in Zukunft ein weiteres Wachstum der Kernstadt und der Ortsteile, aber auch des Umlandes. Damit soll es auch zum weiteren Zuzug von Familien mit Kindern kommen. Die Stadt Oschatz will zum Ende des Jahres 2026 die neue Naturkita Oschatz, Forsthaus 36 eröffnen. Es handelt sich um eine Kindertagesstätte mit einer Kapazität von 120 Kindern, davon 40 Krippenkinder. Da die Kindertagesstätte ab Ende des Jahres eröffnet wird, wird zunächst von 35 Kinder im Kindergarten und 15 Kinder in der Kinderkrippe ausgegangen. Der Auftraggeber geht weiterhin davon aus, dass die prognostizierten 50 Kinder die Mittagsversorgung und lediglich 40 Kinder die Vesperversorgung wahrnehmen werden. Der Ausführungszeitraum für die Mittags- und Vesperversorgung in der Kindertagesstätte „Naturkita“ Oschatz soll am 01.01.2027 beginnen und wäre mithin zunächst bis zum 31.12.2028 begrenzt. Einschließlich der vorgesehenen Optionen wäre die maximale Vertragslaufzeit bis 31.12.2031. Es soll die Kindertagesstätte „Naturkita“ in Oschatz, Forsthaus 36 beliefert und versorgt werden, und zwar mit Mittagessen durch Cook & Freeze oder Cook & Chill, jeweils ergänzt durch eine Auswahl an frische Produkten, Convenience - Produkten und vegetarischen Produkten (Zubereitung vor Ort - Mischküche). Die Zubereitung und Verarbeitung von Rohwaren sind zu bevorzugen und der Anteil an Convenience-Produkten der Stufen 4 und 5 sollten minimal sein. Es sind Getränke zur Verfügung zu stellen (u. a. Wasserspender), gekochter Tee und Milch bzw. verdünnte

Fruchtsäfte. Derzeitig sind monatlich ca. 50 Mittagessen und 40 Vesperversorgungen sowie für die Erzieher in mindestens 2 Menülinien zu liefern. Die Wünsche der Kinder sind bei der Entstehung der Speisenpläne zu berücksichtigen. Das Personal ist zu stellen.

Interna identifikacijska oznaka: LOT-0001

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 55524000 Usluge dostavljanja pripremljene hrane (catering) u škole

Opcije:

Opis opcija: Dieser Auftrag kann verlängert werden: ja Beschreibung der Verlängerungen:

Option der Verlängerung um zunächst zwei weitere Jahre und danach um ein weiteres Jahr, mithin bis zum 31.12.2031.

5.1.2. Mjesto izvršenja

Poštanska adresa: „Naturkita“ Oschatz, Am Forsthaus 36

Grad: Oschatz

Poštanski broj: 04758

Zemlja – podregija (NUTS): Nordsachsen (DED53)

Zemlja: Njemačka

5.1.3. Očekivano trajanje

Datum početka: 01/01/2027

Datum završetka trajanja: 31/12/2028

5.1.5. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 1 080 000,00 EUR

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Moraju se navesti imena i stručne kvalifikacije osoblja angažiranog za izvršenje ugovora:

Obvezno za zahtjev za sudjelovanje

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): ne

Ova javna nabava prikladna je i za mala i srednja poduzeća (MSP-ovi): da

Dodatne informacije: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Nema strateške nabave

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Obavijest

Kriterij: Prosječni godišnji promet

Opis kriterija odabira: durchschnittlicher Gesamtumsatz (Jahresmittel) in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (2023, 2024, 2025)

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka

Ponder (točke, točan): 3,00

Kriterij: Specifični prosječni godišnji promet

Opis kriterija odabira: durchschnittlicher Umsatz bei der Herstellung und Belieferung von Gemeinschaftseinrichtungen einschließlich Essensausgabe für Kitas, Schulen, Betriebsstätten, Krankenhäuser, Senioren- Pflege- oder vergleichbaren Einrichtungen in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (2023, 2024, 2025)

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka
Ponder (točke, točan): 3,00

Kriterij: Prosječna godišnja radna snaga

Opis kriterija odabira: durchschnittliche Anzahl der Mitarbeiter in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren (2023, 2024, 2025)

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka
Ponder (točke, točan): 3,00

Kriterij: Relevantne obrazovne i profesionalne kvalifikacije

Opis kriterija odabira: Berufserfahrung des Projektleiters

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka
Ponder (točke, točan): 3,00

Kriterij: Relevantne obrazovne i profesionalne kvalifikacije

Opis kriterija odabira: Berufserfahrung des stellvertretenden Projektleiters

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka
Ponder (točke, točan): 3,00

Kriterij: Reference na određene usluge

Opis kriterija odabira: Anzahl der Referenzen gemäß Anlage 1 der Ausschreibung

Na kriterijima će se temeljiti odabir natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka
Ponder (točke, točan): 3,00

Informacije o drugoj fazi postupka u dvije faze:

Minimalan broj natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka: 3

Maksimalan broj natjecatelja koji će biti pozvani u drugu fazu postupka: 5

Postupak će se odvijati u uzastopnim fazama. U svakoj fazi neki sudionici mogu biti isključeni

Kupac zadržava pravo dodjele ugovora na temelju početnih ponuda bez daljnjih pregovora

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:

Vrsta: Kvaliteta

Opis: - Darstellung und Herangehensweise an die Umsetzung – Umsetzungskonzept

/Speisepläne für jedenfalls 4 Wochen -> Gewichtung: 0,3 - umfassende Darstellung eines

Referenzobjektes -> Gewichtung: 0,2 - Darstellung und Herangehensweise an das

Beschwerdemanagement -> Gewichtung: 0,1

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (decimalni broj, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 0,6

Kriterij:

Vrsta: Cijena

Naziv: siehe Ausschreibungstext

Opis: - Preis -> Gewichtung: 0,4

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (decimalni broj, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 0,4

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: njemački

Adresa dokumentacije o nabavi: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019fc21c-d0db-4944-81b1-c6efe4859f0e/zustellweg-auswaehlen>

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti postupka:

Predviđeni datum slanja poziva na dostavu ponuda: 10/09/2026

Potrebno je uvjerenje o sigurnosnoj provjeri

Opis: Verpflichtung zur Angabe des Namens, der beruflichen Qualifikation, der Berufserfahrung sowie die Abgabe eines polizeilichen Führungszeugnisses der Personen, die für die Ausführung des Auftrages verantwortlich sind (Letzteres im Auftragsfalle).

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Dopušteno

Adresa za podnošenje: <https://www.evergabe.de/unterlagen/019fc21c-d0db-4944-81b1-c6efe4859f0e/zustellweg-auswaehlen>

Opis: siehe Ausschreibungstext

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: njemački

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Varijante: Nije dopušteno

Ponuditelji mogu podnijeti više od jedne ponude: Nije dopušteno

Rok za primitak zahtjeva za sudjelovanje: 04/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme

Informacije koje se mogu dopuniti nakon roka za podnošenje:

Ovisno o volji kupca, neki nedostajući dokumenti povezani s ponuditeljem mogu se dostaviti kasnije.

Dodatne informacije: Die ausschreibende Stelle prüft unmittelbar nach Öffnung der Teilnahmeanträge alle Unterlagen auf Vollständigkeit und fordert fehlende Unterlagen, Nachweise und Erklärungen mit einer Fristsetzung nach. Die Nachforderung erfolgt jedoch zu den Bedingungen des § 56 Abs. 3 VgV. Bieter, die nach schriftlicher Aufforderung die fehlenden Nachweise und Erklärungen nicht innerhalb der gesetzten Frist nachreichen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen. Eine Nachforderung erfolgt darüber hinaus nicht, wenn die rechtsverbindlichen Unterschriften auf den Teilnahmeanträgen und dem EEE-Vordruck nicht erfolgt sind. Der Teilnahmeantrag und die übrigen Unterlagen, die zwingend zu verwenden sind (Anlagen 1-8) sowie die Bewertungsmatrix, die Vertragsentwürfe stehen auf eVergabe zur Verfügung. Der Teilnahmeantrag ist an den vorgesehenen Stellen durch den Firmenstempel und die rechtsverbindliche Unterschrift zu unterzeichnen. Fehlt die rechtsverbindliche Unterschrift an einer der vorgesehenen Stellen, erfolgt der Ausschluss zwingend. Eine Nachforderung ist in diesem Falle ausgeschlossen.

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Elektroničko izdavanje računa: Obvezno

Naručivanje će biti elektroničko: ne

Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Nema okvirnog sporazuma

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

Informacije o rokovima za preispitivanje: Verstöße im Sinne von § 135 Abs. 1 GWB (Unwirksamkeit des Vertrages) sind in einem Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen ab Kenntnis des Verstößes, jedoch nicht später als 6 Monate nach Vertragsschluss geltend zu machen. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im EU-Amtsblatt bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU (§ 135 Abs. 2 GWB). Ein Nachprüfungsverfahren ist nur bei Einhaltung nachfolgender Voraussetzungen zulässig: Verstöße gegen Vergabevorschriften, die der Bewerber im Vergabeverfahren erkannt hat, sind gegenüber dem Auftraggeber innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis zu rügen. Der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, sind spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung genannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. Ein Nachprüfungsantrag ist binnen 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, einzureichen (§ 160 Abs. 3 GWB).

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: HMW Rechtsanwälte Steuerberater

Organizacija koja osigurava izvanmrežni pristup dokumentaciji o nabavi: HMW Rechtsanwälte Steuerberater

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Službeno ime: HMW Rechtsanwälte Steuerberater

Registracijski broj: DE284554926

Poštanska adresa: Hauptstraße 10

Grad: Markkleeberg

Poštanski broj: 04416

Zemlja – podregija (NUTS): Leipzig (DED52)

Zemlja: Njemačka

Kontaktna točka: Rechtsanwältin Anne-Katrin Seyfarth

E-pošta: sekretariat@hmw-markkleeberg.de

Tel.: 03413504950

Internet: <https://www.hmw-kanzlei.de>

Uloge ove organizacije:

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave

Organizacija koja osigurava izvanmrežni pristup dokumentaciji o nabavi

8.1. ORG-0002

Službeno ime: Große Kreisstadt Oschatz

Registracijski broj: DE173352755

Poštanska adresa: Neumarkt 1

Grad: Oschatz

Poštanski broj: 04758
Zemlja – podregija (NUTS): Nordsachsen (DED53)
Zemlja: Njemačka
Kontaktna točka: Frau Ulrike Lösch (Amtsleiterin Sozial- und Ordnungsamt)
E-pošta: m240@oschatz.org
Tel.: +49 3435 970 240
Internet: <https://www.oschatz.org>
Uloge ove organizacije:
Kupac

8.1. ORG-0003

Službeno ime: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig
Registracijski broj: DE287064009
Poštanska adresa: Braustraße 2
Grad: Leipzig
Poštanski broj: 04107
Zemlja – podregija (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)
Zemlja: Njemačka
Kontaktna točka: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig
E-pošta: vergabekammer@lds.sachsen.de
Tel.: +49 34199 70
Internet: <http://www.lds.sachsen.de>
Uloge ove organizacije:
Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)
Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite)

8.1. ORG-0004

Službeno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registracijski broj: 0204:994-DOEVD-83
Grad: Bonn
Poštanski broj: 53119
Zemlja – podregija (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Zemlja: Njemačka
E-pošta: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Tel.: +49228996100
Uloge ove organizacije:
TED eSender

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: 019fc237-5510-44f2-a248-ef91e0858d17 - 01
Vrsta obrasca: Nadmetanje
Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim
Podvrsta obavijesti: 16
Datum slanja obavijesti: 03/08/2026 19:55:06 (UTC+02:00) istočnoeuropsko vrijeme, srednjoeuropsko ljetno vrijeme
Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: njemački
Broj objave obavijesti: 541123-2026
Broj izdanja SL S-a: 149/2026

Datum objave: 05/08/2026